

iSense

iSense Micro

Instrukcja użytkowania



PHONAK

life is on

Spis treści

Witamy	4
Informacje online	6
iSense Micro package	7
iSense Micro – istotne liczby	8
Opis urządzenia	10
Pierwsze kroki	11
Wkładanie baterii	11
Umieszczanie iSense Micro na uchu	14
Włączanie	16
Wyłączanie	17
Wykrywanie woszczyzny	18
Wymiana filtra przeciwoskoinowego	19

Ważne informacje	21
Informacje o gwarancji	22
Deklaracja zgodności	23
Dystrybutorzy produktów firmy Phonak na świecie	24

Witamy

iSense Micro to nowy i pomysłowy bezprzewodowy odbiornik FM, stworzony specjalnie z myślą o osobach, którym sprawia trudność rozumienie mowy w trudnych sytuacjach słyszenia.

Jedyna w swoim rodzaju stylistyka odbiornika iSense Micro zapewnia różnorodne korzyści:

- Ten niezwykle mały odbiornik jest lekki i przez to bardzo wygodny w noszeniu.
- Jego elegancka i nowatorska stylistyka jest nowoczesna i atrakcyjna.
- Jest dostępny w różnych kolorach, można go dopasować do indywidualnego stylu.

Przeczytaj uważnie niniejszą instrukcję, aby w pełni korzystać ze wszystkich funkcji odbiornika iSense Micro.

Szczegółowe informacje na temat korzystania z nadajnika FM będącego częścią całościowego rozwiązania FM możesz znaleźć w odpowiedniej instrukcji użytkowania nadajnika (patrz również: www.phonak.pl).

Odbornik iSense to wysokiej jakości produkt stworzony przez szwajcarską firmę Phonak – światowego lidera w dziedzinie technologii FM, innowacyjności i niezawodności. Dzięki właściwej pielęgnacji i użytkowaniu urządzenie to będzie wspomagało Twój słuch i ułatwiało komunikowanie się przez wiele lat.

Phonak – life is on!

Informacje online

Aby dowiedzieć się więcej o odbiorniku iSense i innych produktach FM firmy Phonak, polecamy odwiedzenie następujących stron WWW:

- **www.eSchoolDesk.com**

Serwis ten powstał przede wszystkim z myślą o nauczycielach, jednak jest on też użyteczny dla rodziców i użytkowników systemów FM. Zawiera wiele krótkich filmów wyjaśniających działanie różnych opcji i funkcji produktów. Są w nim też specjalne sekcje dotyczące pielęgnacji, konserwacji i rozwiązywania problemów, aby ułatwić życie użytkownikom urządzeń FM.

- **www.phonak.pl**

To serwis WWW firmy Phonak. Aby znaleźć informacje o pełnym wyborze naszych nadajników i odbiorników, przejdź do sekcji Użytkownik/Produkty, a następnie wybierz opcję FM Systems.

- **www.iSense.phonak.com**

To strona główna produktów iSense. Znajdziesz tu informacje o tych produktach, szczegółowe opinie użytkowników i wiele innych informacji.

- **www.FMeLibrary.com**

Jest to biblioteka wiedzy naukowej o systemach FM dostępna w trybie online. Można tu znaleźć artykuły i raporty o tych systemach z całego świata.

Pakiet iSense Micro

iSense Micro dostarczany jest jako pełny pakiet zawierający filtry przeciwwoszczynowe oraz element podtrzymujący.

iSense Micro



Zapassowe filtry przeciwwoszczynowe



Bateria typu 312



iSense Micro - istotne liczby

Czas działania

- Czas działania w trybie aktywnym do chwili, gdy bateria jest wyczerpana i wymaga wymiany:
 - > ok. 40-50 godzin.

Typ baterii

- 312 (kolorowy kod: brązowy).

Zakres działania

- W budynku:
 - > ok. 15 metrów.
- Na zewnątrz:
 - > ok. 40-50 metrów.
- 🚫 Urządzenia elektroniczne wysokiej mocy, rozległe instalacje elektroniczne i konstrukcje metalowe mogą osłabiać i znacząco ograniczać zasięg działania odbiornika iSense.

Dźwiękowe sygnały ostrzegawcze


- Wymień filtr woszczyny (patrz również: str .19)
bip - bip - bip...
bip - bip - bip...
Trzy sygnały dźwiękowe "bip" co pięć sekund.

- Wymień baterię (patrz również: str. 11)
biiip - biiip - biiip
Trzy długie sygnały dźwiękowe "bip".

Opis urządzenia



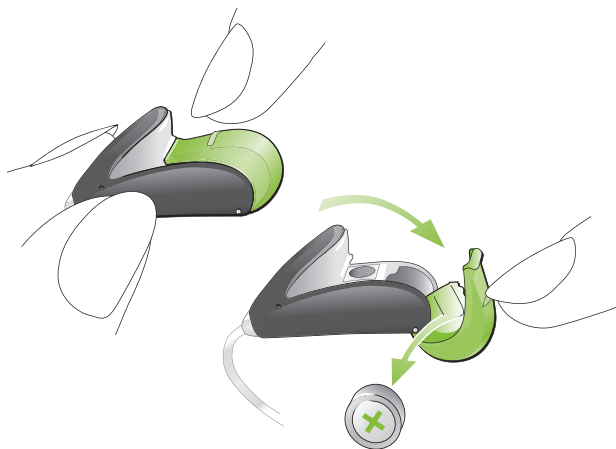
- ① Obudowa odbiornika iSense Micro
- ② Przełącznik Włączania/Wyłączania i komora baterii (bateria typu 312)
- ③ Element podtrzymujący
- ④ Przewód
- ⑤ Filtr przeciwskowinowy

 Komora baterii odbiornika iSense Micro nie ma blokady zabezpieczającej przed dziećmi!

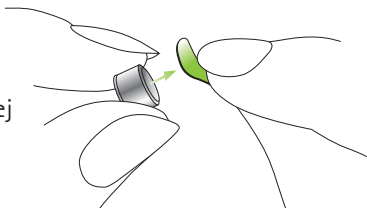
Pierwsze kroki

Wkładanie baterii

Używając paznokcia otwórz całkowicie komorę baterii i wyjmij starą baterię.

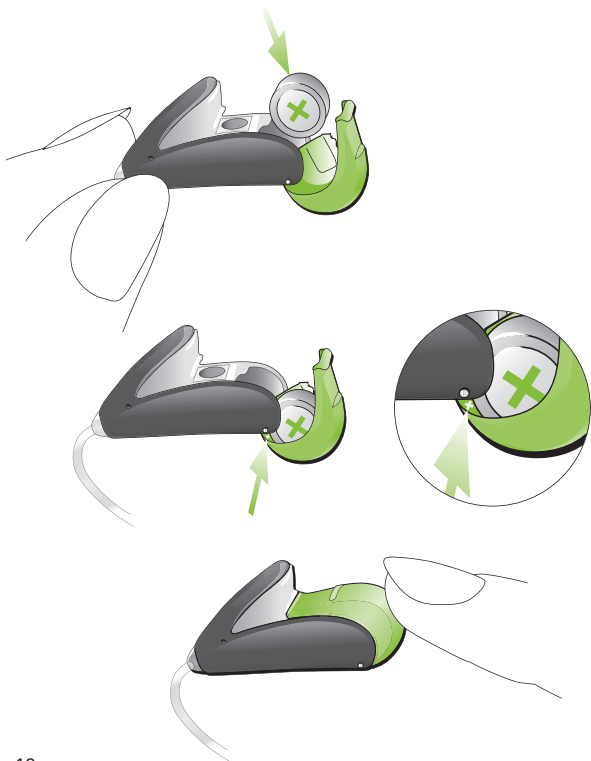






Zdejmij folię zabezpieczającą z nowej baterii. Odczekaj co najmniej 30 sekund zanim ją włożysz na miejsce.



Pierwsze kroki

Włóż nową baterię, umieszczając biegun dodatni oznaczony znakiem "+" (płaska strona baterii) zgodnie ze znakiem "+" widniejącym na komorze i zamknij ją.




-  Ostrożnie obchodź się z komorą baterii, nie używaj zbyt dużej siły.
-  Jeśli podczas zamykania komory pojawi się opór, sprawdź czy bateria została prawidłowo włożona. Jeśli bateria została włożona odwrotnie, komora może się nie domykać i odbiornik nie będzie działał.
-  Jeśli odbiornik iSense Micro nie jest używany, zostaw komorę baterii otwartą, aby ewentualna wilgoć mogła wyparować.
-  Zalecamy używanie wyłącznie baterii zaaprobowanych i sprzedawanych przez protetyka słuchu.

Ostrzeżenie o niskiej mocy baterii

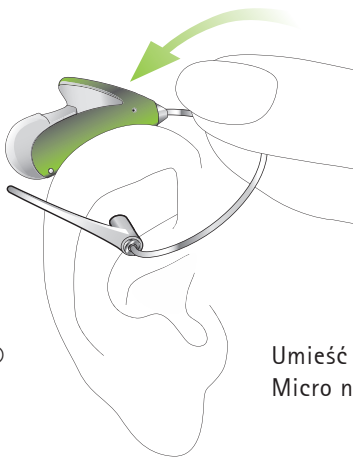
O zużyciu baterii odpowiednio wcześniej ostrzega sygnał dźwiękowy.

Umieszczenie odbiornika iSense Micro na uchu

- ① Sprawdź, czy element podtrzymujący odbiornika iSense Micro jest podłączony i wygięty. ①

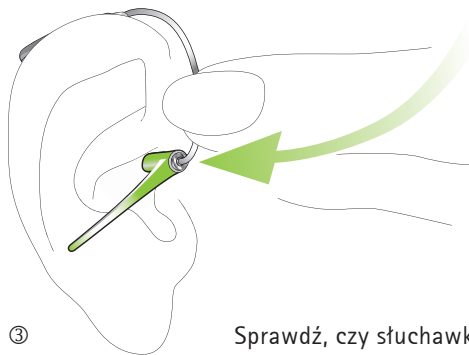
 **Nigdy nie używaj odbiornika iSense Micro bez elementu podtrzymującego!**

Przykład: iSense Micro wygięty odpowiednio dla prawego ucha.



②

Umieść odbiornik iSense Micro nad uchem.



③

Sprawdź, czy słuchawka jest prawidłowo umieszczona z przodu kanału usznego.



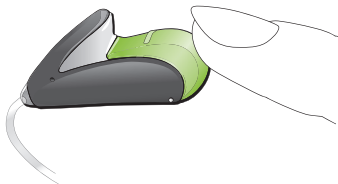
④

Użyj przezroczystego elementu podtrzymującego, aby umocować słuchawkę w małżowinie (w wewnętrznej widocznej części ucha).

Pierwsze kroki

Włączanie

Zamknij komorę baterii naciskając spodnią część urządzenia.



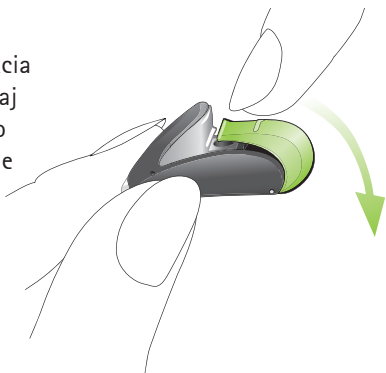
Postępuj zgodnie z następującymi czynnościami:

1. Włóż nową baterię typu 312 (patrz: str. 11) i umieść odbiornik iSense Micro na uchu (patrz: str. 14).
2. Włącz odbiornik iSense Micro.
3. Włącz współpracujący z nim nadajnik FM (np. inspiro).

Po włączeniu odbiornik iSense przeprowadzi automatyczną autokontrolę. Jeśli filtr woszczyny jest zablokowany i powinien zostać wymieniony, rozlegnie się sygnał ostrzegawczy (patrz: str. 18).

Wyłączanie

Używając paznokcia delikatnie otwieraj komorę baterii do chwili, aż znajdzie się w pozycji wyłączonej.



Wykrywanie woszczyzny

Funkcja wykrywania woszczyzny odbiornika iSense Micro generuje ostrzegawczy dźwięk, jeśli filtr przeciwwoszczynowy jest zablokowany.

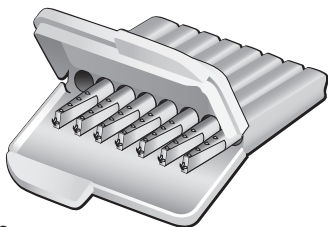
- Sprawdzenie to wykonywane jest automatycznie po włączeniu odbiornika. Urządzenie generuje sygnał dźwiękowy, aby pomóc wykryć woszczynę - użytkownik może usłyszeć ten sygnał.
- Jeśli filtr przeciwwoszczynowy jest zablokowany i wymaga wymiany, można usłyszeć następujące dźwięki:
bip - bip - bip... bip - bip - bip...
Trzy sygnały dźwiękowe "bip" co pięć sekund.

Sygnały ostrzegające o wykryciu woszczyzny będą generowane automatycznie co godzinę.

Jeśli używany jest nadajnik FM inspiro firmy Phonak, sygnał ostrzegawczy zostanie włączony również przez funkcję monitorowania nadajnika. Wynik sprawdzenia obecności woszczyzny zostanie również pokazany na wyświetlaczu LCD nadajnika inspiro. Szczegółowych informacji na temat używania funkcji monitorowania nadajnika inspiro należy szukać w instrukcji użytkownika tego urządzenia.

Wymiana filtra przeciwwoszczynowego

Filtr przeciwwoszczynowy odbiornika iSense można wymieniać, co ułatwia zabezpieczenie słuchawki przed gromadzeniem się tej substancji. Od czasu do czasu filtr należy wymienić. Najlepiej zrobić to wtedy, gdy zaleci to protetyk słuchu.



strona usuwania



strona wkładania

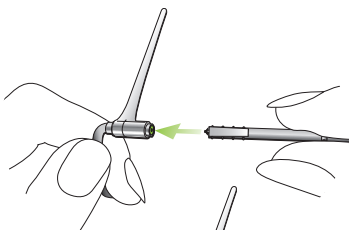
Przy wymianie filtra używaj wyłącznie dołączonych narzędzi.

Narzędzia te przeznaczone są do jednorazowego użytku – po użyciu należy je zutylizować.

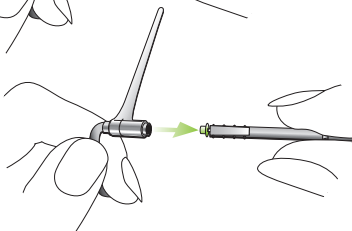
Wymiana filtra przeciwwoszczynowego

Usuwanie starego filtru

①

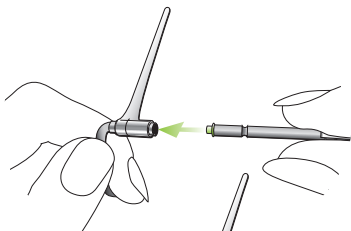


②

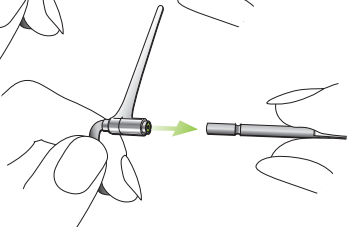


Wkładanie nowego filtru




③







④



Ważne informacje

-  Nie należy korzystać z systemu FM w miejscach, w których używanie urządzeń elektronicznych jest zabronione, na przykład w szpitalach i na lotniskach. W razie wątpliwości należy uzyskać informacje od autoryzowanego personelu.
-  Osoby korzystające z rozruszników serca lub innych urządzeń medycznych powinny **ZAWSZE** skonsultować się ze swoim lekarzem lub producentem rozrusznika serca albo innego urządzenia medycznego **PRZED** użyciem systemu FM. Używanie systemu FM z rozrusznikiem serca lub innym urządzeniem medycznym powinno być **ZAWSZE** zgodne z zaleceniami bezpieczeństwa przekazanymi przez lekarza odpowiedzialnego za rozrusznik serca lub przez producenta rozrusznika serca.
-  Pamiętaj, że sygnał radiowy może być przechwytywany i podsłuchiwany przez inne osoby.

Ważne informacje

-  Urządzenia iSense Classic nie można czyścić wodą ani innymi płynami.
-  Używaj tylko oryginalnych akcesoriów firmy Phonak.
-  Nigdy nie używaj odbiornika iSense Micro bez elementu podtrzymującego.
-  Baterie cynkowo-powietrzne są toksyczne, jeśli się je połknie. Przechowuj je w miejscu niedostępnym dla dzieci. W przypadku połknięcia baterii natychmiast zgłoś się do lekarza.

Informacje o gwarancji

Firma Phonak zapewnia obowiązującą na całym świecie roczną gwarancję, licząc od daty sprzedaży. Na terenie Rzeczypospolitej Polskiej gwarancji udziela firma Phonak Polska Sp. z o.o. na zasadach określonych w "Warunkach gwarancji", dołączanych do każdego produktu.

Karta gwarancyjna wraz z kopią dokumentu potwierdzającego dokonanie zakupu, zawierającego datę transakcji są podstawowymi dokumentami wymaganymi przy składaniu reklamacji.

Deklaracja zgodności

Niniejszym firma Phonak Communications AG deklaruje zgodność produktu iSense Classic z podstawowymi wymaganiami i innymi odpowiednimi postanowieniami dyrektywy 1999/5/EC. W celu uzyskania kopii deklaracji zgodności należy się skontaktować z lokalnym przedstawicielem firmy Phonak AG, którego adres znajduje się na liście dystrybutorów produktów firmy Phonak na świecie.

To urządzenie jest zgodne z punktem 15 i punktem 95 przepisów FCC oraz z wytycznymi RSS210 organizacji Industry Canada. Działanie urządzenia musi spełniać dwa poniższe warunki:

(1) urządzenie nie może powodować zakłóceń i (2) musi być zdolne do przyjmowania dowolnych zakłóceń, w tym zakłóceń negatywnie wpływających na jego działanie.

⚠ Ostrzeżenie: zmiany i modyfikacje urządzenia niezaakceptowane jawnie przez firmę Phonak mogą spowodować utratę autoryzacji użytkownika do korzystania ze sprzętu.

Dystrybutorzy firmy Phonak na świecie

Dystrybutorzy grupy Phonak:	(szczegółowe informacje w serwisie www.phonak.com)
Australia	Phonak Australasia Pty. Ltd. Baulkham Hills N.S.W 2153
Austria	Hansaton Akustische Geräte GmbH 5020 Salzburg
Belgia	Ets Lapperre B.H.A.C. NV B-1702 Groot-Bijgaarden Phonak Belgium NV, B-1700 Dilbeek
Brazylia	CAS Produtos Médicos São Paulo – SP 04363-100
Kanada	Phonak Canada Limited Mississauga, Ontario L5S 1V9
Chiny	Phonak (Shanghai) Co. Ltd. Shanghai City 200233
Dania	Phonak Danmark A/S, Nitivej 10 2000 Frederiksberg
Francja	Phonak France SA, 69500 Bron
Niemcy	Phonak GmbH, 70736 Fellbach-Oeffingen EC Representative
Indie	Phonak India Pvt. Ltd., 100 034 New Delhi
Włochy	Phonak Italia S.r.l., 20159 Milano
Japonia	Phonak Japan Co., Ltd., Tokyo 101-0044
Jordania	Phonak Middle East, 11181 Amman
Meksyk	Phonak Mexicana, S.A. de C.V. 03920
Holandia	Phonak B.V., 3439 ME Nieuwegein
Nowa Zelandia	Phonak New Zealand Ltd., Takapuna Auckland 9
Norwegia	Phonak AS, 0105 Oslo
Polska	Phonak Polska Sp. z o.o. 00-567 Warszawa

Rosja	Phonak CIS Ltd., Moscow, 115114
Hiszpania	Phonak Ibérica S.A., 03008 Alicante
Szwecja	Phonak AB, 117 43 Stockholm
Szwajcaria	Phonak AG, Phonak Schweiz, 8712 Stäfa
Turcja	Phonak Turkey A.S., 34357 Istanbul
Wielka Brytania	Phonak UK Limited Warrington, Cheshire WA1 1PP
Stany Zjednoczone	Phonak LLC, Warrenville, IL 60555-3927

Niezależni główni dostawcy: Pełna lista dystrybutorów firmy Phonak jest dostępna w serwisie WWW firmy Phonak pod adresem: www.phonak.com. Aby uzyskać informacje, należy przejść do serwisu lub skonsultować się z protetykiem słuchu.

Producent: Phonak AG, Laubisrütistrasse 28
CH-8712 Stäfa, Switzerland

Przedstawiciel producenta w Polsce: PHONAK POLSKA Sp z o.o.
00-567 Warszawa
Al. Ujazdowskie 13
Tel.: 22 523 67 00
Fax: 22 745 04 95
e-mail: info@phonak.com
www.phonak.pl



Symbol CE to potwierdzenie firmy Phonak AG, że produkt spełnia wymagania dyrektywy 93/42/ EWG dotyczącej wyrobów medycznych oraz dyrektywy R&TTE 1999/5/WE dotyczącej wyposażenia radiowego i terminali telekomunikacyjnych. Znak alarmu oznacza, że zastosowanie mają potencjalne ograniczenia odnośnie do jego wykorzystania przynajmniej w jednym Kraju Członkowskim UE.



Symbol ten oznacza, że ważne jest, aby użytkownik zapoznał się ze stosownymi ostrzeżeniami podanymi w niniejszej instrukcji.



Symbol z przekreślonym koszem na śmieci oznacza, że nie należy traktować produktu jak zwykłego odpadu domowego. Prosimy o zanieśenie starego lub nieużywanego produktu do punktu zajmującego się przetwarzaniem urządzeń elektrycznych i elektronicznych lub przekazanie go protetykowi słuchu w celu utylizacji. Dbając o właściwą utylizację produktu, pomagasz zapobiegać potencjalnym negatywnym skutkom na środowisko naturalne oraz zdrowie ludzkie.

Operating działania

Produkt ten został zaprojektowany tak, aby działał bez żadnych ograniczeń, jeśli jest używany zgodnie ze swoim przeznaczeniem, chyba że w niniejszym podręczniku użytkownika stwierdzono inaczej.

Wymagania dotyczące transportu i przechowy- wania

Podczas transportu lub przechowywania temperatura nie powinna spadać poniżej -20°C ani przekraczać 60°C , a wilgotność powietrza nie powinna przekraczać 65%. Ciśnienie powietrza pomiędzy 500 a 1100 hPa nie jest szkodliwe dla urządzenia.



www.phonak.pl